

THIRD SUNDAY OF ADVENT



Mass Intentions Sunday, December 16th

9:00 A.M. † Claire Heiser / † Lizbeth Ceballos / † Edy Salomon / † Ramón Sr. & Ramón Jr. Almodóvar / † Deceased friends and family of Girard / † José Rosel / † Gloria Carpio / Hannalore Galvis (Health) / Elizabeth Gómez (Health) / In thanksgiving to Our Lady of Guadalupe / In thanksgiving for special favor /

11:00 A.M. † Lizbeth Ceballos / † Concepción Oliva / † Amín Sánchez / † Manuel Barbecho / † Filomena Melgar / † Florinda Mora / † Ramón Sr. & Ramón Jr. Almodóvar / † Carlos Elías Barrezueta Loor / En acción de gracias al Niño Viajero de Ecuador / Naydelin Pacheco (Cumpleaños) / María Elena Pacheco (Salud) / Helen, Geovanny & Ryan Tzul López (Salud y vida)

1:00 P.M. Sadie Diana Sánchez (Cumpleaños)

Monday, December 17th

7:00 A.M. Elías Sarmiento (Health)

12:15 P.M. † Sor Ina Girard, MCR

7:00 P.M. † María Antonieta Ortiz

Tuesday, December 18th

7:00 A.M. People of the Parish

12:15 P.M. † Grace Louise Buzzi Burns

7:00 P.M. † John Henry Castro

Wednesday, December 19th

7:00 A.M. People of the Parish

12:15 P.M. † Ina, Carmen, Theresa Armande, MCR

7:00 P.M. † Juana Ramona Cabrera

Thursday, December 20th

7:00 A.M. People of the Parish

12:15 P.M. In thanksgiving to God

7:00 P.M. † Pastor Estévez y Serapio Hernández

Friday, December 21st

Saint Peter Canisius, Priest & Doctor of the Church

7:00 A.M. People of the Parish

12:15 P.M. † Grace Louise Buzzi Burns

6:30 P.M. **Benediction**

7:00 P.M. † Miguel Antonio Velásquez

Saturday, December 22nd

9:00 A.M. † Difuntos miembros de la familia Lema y Loja

12:15 P.M. † Olinda Gomes

5:30 P.M. † Pastor Estévez & Andrés F. Echeverry

7:00 P.M. En acción de gracias al Niño Jesús de Ayaviri



Next Sunday's Readings

Mi 5:1-4a

Heb 10:5-10

Lk 1:39-45

Bread and wine are offered this month for the wellbeing of Dahlas's Family and for world peace

LET'S SAVE OUR CHURCH TOWER!

All of us, members of our beloved "Presentation of the Blessed Virgin Mary Parish" are now involved in a major effort to raise \$800,000 for an urgent repair of our Church's tower, which is seriously damaged. We invite everyone in our Parish community to please make a pledge for this campaign now by calling Ms. Faria Sookdeo at the Rectory: 718-739-0241. The name of this Capital Campaign is "Generations of Faith" because we belong to an uninterrupted chain of generations of people and families that have been witnessing the Catholic faith in our Parish since its foundation, 130 years ago. That's why, in addition to the tower repair, we will dedicate some of the funds we raise to help the Senior Priests of our diocese (who need our helping hand) and the youth, who are getting ready to keep the flame of faith alive in our Parish after our departure. Do not waste time; call Faria now!

SALVEMOS LA TORRE DE NUESTRA IGLESIA!

Todos nosotros, miembros de nuestra querida Iglesia de la "Presentación de la Santísima Virgen María" estamos ahora envueltos en un gran esfuerzo conjunto para recaudar \$800,000, a los fines de reparar la torre de nuestra Iglesia, que se encuentra seriamente agrietada. Invitamos a todos y a cada uno de nuestros feligreses, amigos y vecinos a que por favor haga su promesa para esta campaña llamando a Faria Sookdeo a la Rectoría parroquial: 718-739-0241. El nombre de esta gran Campaña Capital es "Generaciones de Fe" porque nosotros pertenecemos a una cadena ininterrumpida de generaciones de personas y familias que han sido testigos de la fe católica a lo largo de los años aquí en nuestra Parroquia de su fundación hace ya 130 años. Por eso mismo, además de la reparación de la torre, también dedicaremos parte de los fondos recaudados a los Sacerdotes Ancianos de nuestra diócesis (quienes necesitan nuestra mano amiga) y a los jóvenes, quienes se están preparando para mantener encendida la llama de la fe en nuestra Parroquia después que nosotros partamos. ¡No esperes más, llama a Faria ya!



"All were questioning in their hearts." Are you considering a vocation as a priest, deacon or in the consecrated life? Contact the Vocation Office at (718) 827-2454 or email: vocations@diobrook.org

"Todos se preguntan en sus corazones" Estas considerando una vocación como Sacerdote, Diacono, o en una vida consagrada? Contacta a la Oficina de vocaciones al 718-827-2454 o correo electronico: vocations@diobrook.org

The Pastor's Message

Sunday, December 16, 2018 –
III Sunday of Advent (Cycle C)

1st Read.: Zep 3:14-18a Psalm: Is 12:2-6
2nd Read.: Ph 4:4-7 Gospel: Lc 3:10-18

THE LORD IS NEAR US

Homily from the Abbot of the Monastery of Christ in the Desert:

The joy of Advent! And, a hidden fee. The joy that come into our hearts as we think of God becoming a baby in order to save us from ourselves and from all that is evil. The latter part of that wonderful gift, the saving us from all that is evil, requires us to repent. Have you ever received in the mail or through social media or the internet an offer whereby you have received a \$1000 gift card or 50% savings on future purchases at a department store or online business? Especially at this time of the year. Well, this gimmick comes with a hidden fee: consumers have to purchase a certain amount of goods and services before the “free stuff” is honored. **Jesus Christ is not a gimmick.** His gift to us of Himself born of the Virgin Mary is real and mysteriously incomprehensible. But, He asks of us to repent in order to get the full benefit of the gift.

The first reading today is from the Prophet Zephaniah and expresses how God struggled with the Chosen People, our ancestors in the faith, and occasionally won their return to Him. God's gift to the Chosen People was not fully received because they were not willing to do their part by being loyal. Marketers do the same thing with credit cards and airline travel, “Be loyal to us and we will give you rewards.” This commercial strategy is remotely similar, but we Christians know that the rewards God urgently wants to offer us, at any moment in time, are unimaginably wonderful and rich.

The second reading from the Letter to the Philippians reminds us that God is always near to us, ready to give us the gift of Himself. God is with us and seeks us out and forgives us... for this we turn to Him, the small fee. We can hear these words repeated in our hearts: the peace of God that surpasses all understanding will guard your hearts and minds in Christ Jesus. Christians, let's get excited!

Saint Luke's Gospel provides an active portrait of John the Baptist preaching the Good News to the people. Good news! God's good news of salvation for us! John the Baptist responds to the seekers of God curious to know how to “claim” the free gift of God's love. Yes, you have it offered to you, but to fully possess the joy of the gift, you must repent. Turn away from

thoughts, words, and deeds that contradict God's love for us and others. Live honestly, love one another tenderly, and walk humbly with God.

The challenge of Advent every year is this: Are we ready to go all the way to claim this wonderful, free gift from God? He will continue to seek us throughout our lives. No matter how often we turn from Him, He will be there with us with His love. Therefore, let us rush, and not tarry, to redeem this wonderful offer from God! His Son: The Redeemer.

(Source: <http://www.christdesert.org>).



Grupos de Familia

AL-ANON y ALATEEN

Grupo 24 Horas

Reuniones: Sábados 2:00pm-4:00pm

Iglesia Presentación de la Santísima Virgen María
88-19 Parsons Boulevard

Jamaica, NY 11432 tren F parada Parsons Blvd.

¿Su Hogar esta triste porque alguien bebe demasiado?
NOSOTROS PODEMOS AYUDARLE...

Para mas Información: (917) 513-3690

FOOD PANTRY / DESPENSA DE ALIMENTOS

The food pantry takes place every
1st and 3rd Tuesday of the month from 4:30 p.m.

La despensa de alimentos son todos los primeros y
terceros martes de cada mes a las 4:30 p.m.



Aguinaldo Masses

Sunday, December 16th to

Monday, December 24th

Mass: 5:30 a.m. / Social gathering 6:30 a.m.

Misas de Aguinaldo

Domingo 16 de diciembre a

Lunes 24 de diciembre

Misa: 5:30 a.m. / Reunión social 6:30 a.m.

El Mensaje del Párroco

*Domingo 16 de Diciembre del 2018 –
III Domingo de Adviento (Ciclo C)*

1ª Lect.: Sof 3:14-18a **Salmo:** Isaías 12:2-6

2ª Lect.: Flp 4:4-7 **Evangelio:** Lc 3:10-18

EL SEÑOR ESTA CERCA

Mis queridas hermanas y mis queridos hermanos:

¡QUE EL SEÑOR TE BENDIGA! Hoy vamos a compartir las reflexiones de **Fray Miguel de Burgos Nuñez**, sobre el mensaje de la Palabra de Dios en este Domingo:

En la primera lectura del profeta Sofonías, la llamada es tan ardiente y tan profética como en Pablo a su comunidad. Es una llamada a Jerusalén, la ciudad de la paz, la hija de Sión, porque si quiere ser verdaderamente ciudad de Dios y de paz, tiene que caracterizarse frente a las otras ciudades del mundo como ciudad de alegría. ¿Quién rompe hoy el corazón de Jerusalén? ¿La religión, el fanatismo, el fundamentalismo? Fue un tiempo prolongado de luchas, de sometimientos religiosos a ídolos extraños y a los señores sin corazón. El profeta reivindica una Sión nueva donde se pueda estar con Dios y no avergonzarse. Y lo que suceda en Jerusalén puede ser en beneficio de todos: ¡como ahora! ¡Qué lejos está ahora la ciudad de esa realidad teológica! Hoy sería necesario que judíos, musulmanes y cristianos dejaran clamar al profeta para escuchar su mensaje de paz. Es verdad que el profeta ofrecía la única alternativa posible, ya entonces, y que es decisiva ahora: sólo el Dios de unos y otros, que es el mismo, es quien puede hacer posible que las tres religiones monoteístas alaben a un mismo Señor: el que nos ofrece el don de la alegría en la fraternidad y en la esperanza.

Pablo dice “en el Señor” y esto no debe ser simplemente estético o psicológico. Bien es verdad que la terapia humana de la alegría es muy beneficiosa. Pues con más razón la terapia religiosa de que el Señor nos quiere alegres. Es una terapia teológica muy necesaria. No podemos olvidar que ésta debe ser la actitud cristiana, la alegría que se experimenta desde la esperanza, de tal manera que de esa forma nunca se teme al Señor, sino que nos llenamos de alegría, como recomienda San Pablo a su querida comunidad de Filipos. Es decir, encontrarse con el Señor del Adviento debe ser una liberación en todos los órdenes. Por tanto, el hombre, y más el hombre de hoy, debe tomarse en serio la alegría, como se toma en serio a sí mismo. El hombre sin alegría no es humano; y la persona que no es humana, no es persona.

Lucas quiere humanizar, con razón, el mensaje apocalíptico del Bautista para vivirlo más cristianamente.

En realidad es el modo práctico de la vivencia del seguimiento que Lucas propone a los suyos.

Nos encontramos con la llamada a la alegría de Juan el Bautista; es una llamada diferente, extraña, pero no menos verídica: es el gozo o la alegría del cambio. El mensaje del Bautista, la figura despertadora del Adviento, es bien concreto: el que tiene algo, que lo comparta con el que no tiene; el que se dedica a los negocios, que no robe, sino que ofrezca la posibilidad de que todos los que trabajan puedan tener lo necesario para vivir en dignidad; el soldado, que no sea violento, ni reprima a los demás. Estos ejemplos pueden multiplicarse y actualizarse a cada situación, profesión o modo de vivir en la sociedad. Juan pide que se cambie el rumbo de nuestra existencia en cosas bien determinantes, como pedimos y exigimos nosotros a los responsables el bienestar de la sociedad. No es solamente un mensaje moralizante y de honradez, que lo es; es, asimismo, una posibilidad de contribuir a la verdadera paz, que trae la alegría.

(Source: <http://www.dominicos.org>).

CCD OFFICE/ LA OFICINA DE CATESISMO

Saturday / Sábado: 10:00 a.m. – 5:30 p.m.
Sunday / Domingo: 10:00 a.m. – 3:00 p.m.
Wednesday / Miércoles: 4:00 p.m. – 7:30 p.m.

SAFE ENVIRONMENT COMPLIANCE STATEMENT

The parish of Presentation of the Blessed Virgin Mary, located in Jamaica NY, complies with all Safe Environment mandates set forth by the Diocese of Brooklyn and the US Conference of Catholic Bishops. All employees and volunteers who have contact with children must attend a Virtus session, sign a code of conduct and submit to a background search. If you need to register for a Virtus session please do so at www.virtus.org. The Diocese of Brooklyn wishes to do everything possible to see that all people, particularly children, are safe in all pastoral settings. Excuses and rationalizations for such criminal actions will not be accepted. To report sexual abuse involving diocesan personnel—priests, deacons, teachers, employees or volunteers at schools or parishes please call The Diocese of Brooklyn toll-free, confidential reporting number 1-888-634-4499

DECLARACION DE CUMPLIMIENTO DE AMBIENTE SEGURO

La Parroquia de la Presentación de la Bienaventurada Virgen María, localizada en Jamaica NY, cumple con todos los requisitos de Ambiente Seguro exigidos por la Diócesis de Brooklyn y la Conferencia de los Obispos Católicos de los Estados Unidos. Todos los empleados y voluntarios que tengan contacto con niños y/o menores de edad deben participar en el programa “Virtus”, deben firmar un Código de Conducta y deben depositar una autorización para una revisión de antecedentes penales. Si usted necesita inscribirse para una sesión de “Virtus”, por favor vaya a la página: www.virtus.org La Diócesis de Brooklyn desea hacer todo lo posible para asegurar que todas las personas, particularmente los niños y menores de edad, se encuentren seguros con respecto a todos los ambientes pastorales. Excusas y racionalizaciones con respecto a ese tipo de conductas criminales no serán aceptadas. Para reportar abuso sexual contra personal diocesano (sacerdotes, diáconos, profesores, empleados, voluntarios en escuelas o parroquias) por favor llame al siguiente número de teléfono sin cargos: 1-888-634-4499.